

F.t. beslutn. vedr. Den internationale Naturgummioverenskomst af 1979

ning af eller er i modstrid med disse afgørelser.

Artikel 50

Handelshindringer

1. Rådet skal i overensstemmelse med den i artikel 47 omhandlede årlige vurdering af verdenssituationen for naturgummi fastslå, om der foreligger hindringer for en udvidelse af handelen med naturgummi i rå tilstand, delvis forarbejdet eller omdannet.

2. Rådet kan for at fremme formålet med denne artikel rette henstillinger til medlemmerne om i egnede internationale fora at søge at nå frem til gensidigt acceptable foranstaltninger med det sigte gradvis at afvikle og, om muligt, fjerne sådanne hindringer. Rådet skal regelmæssigt undersøge resultaterne af sådanne henstillinger.

Artikel 51

Transport- og markedsstruktur for naturgummi

Rådet bør fremme og lette en øget anvendelse af rimelige og retfærdige fragtrater samt forbedringer i transportsystemet med henblik på at sikre regelmæssige forsyninger til markederne og for at opnå besparelser i omkostningerne for de varer, der bringes på markedet.

Artikel 52

Fortrinsbehandling og hjælpeforanstaltninger

Importerende medlemmer blandt udviklingslandene samt de mindst udviklede lande, der er medlemmer, hvis interesse bringes i fare som følge af foranstaltninger, der er truffet i henhold til denne overenskomst, kan anmode Rådet om passende fortrinsbehandling og om iværksættelse af hjælpeforanstaltninger. Rådet skal overveje at træffe sådanne egnede foranstaltninger i overensstemmelse med resolution 93 (IV), afsnit III, stykke 3 og 4, vedtaget af De forenede Nationers Konference om Handel og Udvikling.

Artikel 53

Fritagelse for forpligtelser

1. Når det er nødvendigt på grund af særlige omstændigheder, nødsituationer eller

force majeure, der ikke udtrykkeligt er omhandlet i denne overenskomst, kan Rådet med kvalificeret flertal fritage et medlem for en forpligtelse i henhold til denne overenskomst, såfremt det pågældende medlem på tilfredsstillende måde har godtgjort, hvorfor forpligtelsen ikke kan opfyldes.

2. Rådet skal, når et medlem fritages for en forpligtelse i henhold til stk. 1, udtrykkeligt anføre, på hvilke betingelser og vilkår og for hvilket tidsrum medlemmet er fritaget for forpligtelsen, samt begrundelsen herfor.

Artikel 54

Rimelige arbejdsvilkår

Medlemmerne erklærer, at de vil bestræbe sig på at opretholde arbejdsvilkår, der sigter mod at hæve arbejdstagernes levestandard i de forskellige grene af naturgummiproduktionen.

Kapitel XIV

Klager og tvister

Artikel 55

Klager

1. Enhver klage over, at et medlem har undladt at opfylde sine forpligtelser i henhold til denne overenskomst, skal på begæring af det medlem, der fremsætter klagen, indbringes for Rådet, som i henhold til forudgående konsultation med de berørte medlemmer træffer afgørelse i sagen.

2. Enhver afgørelse, hvorved Rådet finder, at et medlem har misligholdt sine forpligtelser i henhold til denne overenskomst, skal angive overtrædelsens art.

3. Når Rådet enten som følge af en klage eller af andre årsager finder, at et medlem har misligholdt sine forpligtelser i henhold til denne overenskomsts bestemmelser, kan det med kvalificeret flertal og med forbehold af sådanne andre foranstaltninger, som er udtrykkeligt foreskrevet i andre artikler i denne overenskomst vedtage at:

a) suspendere det pågældende medlems stemmeret i Rådet og, såfremt det anses for påkrævet, suspendere et sådant medlems øvrige rettigheder, herunder retten til at have sæde i Rådet eller i komiteer